





SOMMAIRE

CHRONIQUE PARLEMENTAIRE. CAUSERIE. SERVICE A THE. PORCELAINE. \$5.00. C.S. Shaw & Cie. 63 rue Sparks. Pardessus. 100. Usters. OUVRIERS DE CHANTIERS. C. GAGNÉ ET Cie. 277, RUE WELLINGTON.

CHRONIQUE PARLEMENTAIRE

Le secrétaire d'Etat a soumis son rapport à la Chambre. On constate que ce département a reçu l'année dernière 9,793 documents et qu'il en a expédié 7,457. Le rapport du registraire du Canada indique une augmentation considérable dans les opérations de l'année; il en est de même pour la Gazette Officielle. Il a été distribué un plus grand nombre de statuts qu'à l'ordinaire par suite des nominations multipliées des juges de paix.

L'imprimeur de la Reine suggère, de nouveau d'adopter le système suivi en Angleterre au sujet de la distribution des documents imprimés aux frais du gouvernement. Selon lui, on devrait offrir en vente à un prix modéré les statuts ou autres documents, de manière à les mettre à la portée de tout le monde, ce qui remédierait à une multitude d'inconvénients et serait une source plus grande de revenu. Nous croyons que cette commandation est très sage et qu'elle devrait être adoptée par le gouvernement.

Dans son désir louable de s'attacher à tout ce qui ressemble de près ou de loin à l'anglomanie, notre excellent confrère du Courrier de Montréal commet une injustice envers M. Caron, député de Québec, que nous croyons devoir lui signaler. Il est vrai que M. Caron a proposé que la province d'Ontario fut seule représentée devant le comité chargé d'étudier la question de la limite nord-ouest de cette province, mais on ne saurait conclure de cela qu'il a voulu ainsi faire la cour aux Anglais d'Ontario, au détriment de la province de Québec.

Il ne faut pas oublier qu'il ne s'agit pas, dans ce cas, d'une contestation entre Ontario et Québec, mais bien d'une contestation entre Ontario et le gouvernement canadien. Comme l'extension des limites réclamées par la province d'Ontario ne doit pas être prise sur le territoire de Québec, celle-ci n'est pas plus intéressée dans cette question que ne le sont les autres provinces en général. Au reste, toutes les provinces sont virtuellement représentées dans le comité par le gouvernement fédéral dont le devoir est de rendre justice à toutes indistinctement. N'oublions pas que Québec, comptant parmi les membres du comité plusieurs députés influents et capables, MM. Mousseau, Caron et Geoffroy, il n'y a pas lieu de craindre que ses intérêts ne soient habilement défendus par ces messieurs. Nous connaissons assez le député du comté de Québec pour savoir qu'il serait le dernier à vouloir proposer quoique se soit qu'il fut de nature à porter atteinte aux intérêts de la population française de ce pays.

Nous disions l'autre jour que M. Keeler présenterait quand même son projet de loi pour abolir la cour suprême, et que sans l'assurance que des modifications considérables seraient apportées au système existant, il serait très difficile d'empêcher l'abolition de ce tribunal. Le débat d'hier a montré que nous avions raison, sous ce double rapport. Avec la ténacité qui le caractérise, M. Keeler a présenté son projet de loi—résistant ainsi à toutes les demandes qu'on a pu lui faire de le retirer;—et le gouvernement, parfaitement éclairé sur les besoins de la situation par les sentiments exprimés par la députation, a franchement déclaré qu'une réforme était nécessaire dans la constitution et le fonctionnement de la cour pour pouvoir donner satisfaction à l'opinion publique.

Après cette déclaration, le sort de la cour suprême ne courrait plus aucun risque, car non-seulement elle avait pour défenseurs les membres du gouvernement et les chefs de l'opposition qui, eux, sont responsables de son établissement; mais bon nombre de ses adversaires naturels consentaient à faire taire leur opposition afin de donner un loyal essai à la réforme promise par le gouvernement. Aussi, n'est-il pas étonnant que, dans ces conditions, le projet de loi de M. Keeler n'ait rallié que 29 voix contre 148.

ECHOS DU JOUR

M. Godson, inspecteur en chef du bureau de l'intérieur, et M. Davis, inspecteur des distilleries, sont actuellement en cette ville.

Les édifices de la législature du Nouveau-Brunswick ont été incendiés. En conséquence, les chambres ont été prorogées jusqu'au 12 mars.

Le Post annonce qu'il discutera sa publication, le 13 mars prochain. Le True Witness, qui en était l'édition hebdomadaire, continuera cependant de paraître.

Les raffineurs d'huile ont eu, hier, une entrevue avec le ministre du revenu de l'intérieur, et lui ont longuement exposé leurs vues sur cette question.

Sa Grandeur Mgr Duhamel est actuellement en visite pastorale. Il doit visiter d'ici au 6 mars les localités suivantes: Brudenell, Hagarty, Springtown, Renfrew, Pembroke et Amprion.

La collecte ordonnée par Sa Grandeur Mgr Duhamel, dans les différentes églises du diocèse pour venir en aide aux Irlandais, a produit une somme d'environ \$2,000, qui a été envoyée à Mgr Gillooly, d'Elphin, Irlande.

Le Constitutionnel a un correspondant qui veut à tout prix enseigner l'histoire et la langue française à ses lecteurs. Pour la langue, il ne la sait que juste assez pour se faire comprendre. En histoire, il est plus fort: il mêle Ottawa avec Kingston en disant que le site de la capitale se nommait autrefois Gataracoui.

MM. Asselin, Joseph Parent, Dr Pelletier et N. Côté ont été mis en nomination à Rimouski. Tous les quatre se présentent comme partisans du cabinet Chapeau, ce qui montre jusqu'à quel point fidèle conservatrice fait du progrès dans la province de Québec. L'honorable M. Chapeau est actuellement dans le comté.

Il paraît bien certain cette fois que M. Price, député de Chicoutimi, a donné sa démission pour cause de mauvaise santé. Un partisan du ministère Chapeau se fera élire facilement dans ce comté, ce qui ne contribuera pas peu à rendre la phan-

CHAMBRE DES COMMUNES

26 février 1880. L'orateur prend son siège à trois heures. Les affaires de routine. M. Robertson présente le troisième rapport du comité des ordres permanents. M. Robinson fait une motion demandant que le délai accordé pour la présentation des mesures d'un intérêt privé soit prolongé de quelques jours.

Les projets de loi suivants sont présentés: M. Stephenson—Bill constituant la compagnie de navigation des lacs Saint-Pierre et Erié. M. Girouard—Bill relatif à la compagnie d'assurance de Montréal. M. Cameron (Victoria)—Bill constituant la banque des cultivateurs. M. McCarthy—Bill constituant la compagnie du pont Niagara et de la Grande Ile.

M. Royal—Bill autorisant la construction d'un pont sur la rivière Rouge. M. McCarthy présente un projet de loi à l'effet d'amender l'acte relatif à la cour suprême et à la cour de l'échiquier. Cet acte a pour objet d'accorder à la cour suprême du Canada des pouvoirs semblables à ceux que possède la cour d'appel de Toronto.

M. McCarthy présente un projet de loi pour amender la procédure dans les causes criminelles. En réponse à M. Muttart, demandant si le gouvernement a l'intention de construire un brise-lames à la Baie Fortune, dans l'île du Prince-Edouard, dans le golfe de Saint-Louis, dans une requête présentée lors de la dernière session.

M. Langevin répond que le gouvernement étudie la question. En réponse à M. McDonald, (King) M. Langevin dit que le gouvernement ne pouvait s'engager, pour le moment, à refaire le revêtement placé sur le côté est de la rivière Souris et à construire un brise-lames à la Pointe aux Homards, à Souris-Ouest, le du Prince-Edouard.

La motion de M. Fleming, demandant copie de l'arrêté du conseil provincial de débarquement au port d'Halifax, des émigrants qui ne sont pas la somme de \$20, est adoptée. M. Keeler fait une motion demandant la seconde lecture d'un projet de loi ayant pour effet d'abroger l'acte constituant la cour suprême.

Lorsque l'air dernier j'ai présenté ce projet de loi, j'ai rencontré une vive opposition de la part des honorables députés siégeant de l'autre côté de la Chambre, et on a été jusqu'à prétendre que je voulais faire une plaisanterie. Telle n'était pas mon intention cependant; je voulais proposer, comme aujourd'hui, l'abolition de la Cour suprême, et en abolissant la Cour suprême, cette cour est inutile, je ne vois pas quels sont les arguments qu'on peut invoquer en sa faveur, et je crains bien qu'elle n'ait été établie que dans le but de créer des charges honorables et avantageuses pour quelques partisans de l'ancien gouvernement.

Les frais de cette cour sont tellement élevés que les riches seuls peuvent s'y adresser; elle est donc ainsi inutile. De plus elle est impopulaire principalement dans la province de Québec, qui possède une législation indépendante de la sienne. Toutes les causes qui ont été jugées devant la Cour suprême auraient pu être décidées tout aussi bien par un tribunal d'arbitres; il en est de même de celles qui sont encore pendantes.

Le projet de loi d'administration de la justice augmenté d'une façon alarmante, en 1873 ils étaient de \$318, et en 1879 ils se sont élevés à la somme de \$597,895. La cour de l'échiquier coûte à elle seule \$600,000 et le plus de pays aura à supporter un nouveau fardeau si on construit, comme il est en question, des édifices pour cette cour.

Hon. M. James MacDonald—L'an dernier, en effet, j'ai dit en parlant du projet de l'honorable député, qu'il voulait faire une plaisanterie au dépens de la Chambre. Je n'avais alors aucune intention de l'offenser. Pour qu'une cour rende des services, il faut qu'elle possède la confiance de la population et du moment qu'elle la perdue, elle devient un corps inutile. La cour suprême possède certainement la confiance générale, et il est impossible de prétendre que ses jugements n'ont pas toujours été accueillis avec le plus grand respect. Elle est formée de magistrats éminents, qui occupent de hautes positions sur le banc judiciaire de leurs provinces, et s'étaient acquis le respect et la confiance du barreau.

Cette cour est, du reste, une des nécessités de la confédération, car c'est le seul tribunal compétent pour

CAUSERIE

Le roi s'amuse. Pas précisément le roi, mais le représentant de Sa Majesté en la loyale province d'Ontario, M. Mc-Master, député de Glengarry, vient de m'apprendre, par un discours récemment prononcé devant la législature d'Ontario, à quoi il faut s'en tenir sur les prétendus économistes des économistes du Globe et de son prophète. L'an dernier, le premier ministre de notre province décida que le lieutenant-gouverneur ferait—aux frais du trésor, bien entendu—une excursion dans le nouveau territoire que la commission d'arbitrage nommée par le gouvernement de M. Mackenzie, à bien voulu nous adjoindre.—La sentence arbitrale est contestée, comme on le sait.—Puis importé, l'excursion a eu lieu et le lieutenant-gouverneur demanda à la législature de voter un crédit de CINQ MILLE QUATRE CENT QUARANTE-QUATRE piastres pour couvrir les frais de cette joyeuse équipée. Joyeuse, en effet; on verra tout à l'heure que j'ai raison.

Le représentant du souverain ne pouvait voyager seul; il fallait une escorte. On en eut bientôt formée une. Elle se composait ainsi: un juge, un ministre de la Couronne, trente voyageurs, deux jeunes garçons, héritiers présomptifs du produit des économies libérales, douze invités, pas de chapelain. Cependant, un des invités aurait pu agir en cette qualité, peut-être, car c'était M. D. D. Hay, député de Perth Nord, et l'on sait que D. D. sont les initiales, en anglais, pour désigner un docteur en divinité. Mais je dois dire que cet honorable monsieur a trouvé une toute autre manière de se rendre utile et agréable au lieutenant-gouverneur et à sa compagnie. Le lieutenant-gouverneur n'avait point, comme défunt Marlborough, d'écurie portant sa cuirasse. Mais M. Hay s'était constitué dépositaire des tire-bouchons destinés à ouvrir les innombrables bouteilles de liqueurs variées que les pauvres voyageurs ont promesses, à la sueur de leur front, tout à travers ces immenses solitudes, en outre d'une consignation entière de comestibles plus variés encore. Qu'on en juge par l'état officiel que voici:

8 douzaines Chiret. 6 do Whiskey. 6 do Cognac. 6 do Bass Porter. 2 do Ale. 2 caisses Champagne, Louis Rodereur. 2 bouteilles bitter. Allumettes. 4 douzaines soda (Sans doute pour calmer le feu du whiskey). 2 douzaines eau de Seltz. 5 livres de tabac. 6 tire-bouchons.

Puis un compte séparé de \$27 pour whiskey, et des notes d'hôtel ou les vins et les dépenses à la buvette figurent pour des chiffres très ronds.

On s'est bien amusé, parait-il. Tout avait été prévu pour rendre l'excursion agréable. On avait emporté des caisses de bibelots que l'on offrait aux sauvages, attention fort délicate, comme on le voit. Bref; jamais le bruit de fête pareille n'avait résonné dans ces nouveaux territoires.

A certaines heures de la journée, l'escorte, le gouverneur en tête, se plongeait dans l'onde pure de quelque rivière et chacun en sortait, portant sur le bras gauche, une serviette de bain, tenant de la main gauche, une bouteille et de la main droite un tire-bouchon. En effet, à l'heure du bain, M. Hay, D.D.) sus-mentionné, distribua aux baigneurs les tire-bouchons dont il était dépositaire, et à chacun une bouteille de quelque cordial destiné à prévenir les dangereux effets d'un refroidissement subit.

L'excursion a duré plusieurs semaines. Elle a coûté \$5,444, comme l'attestent les procès-verbaux de la législature locale. Sur cette somme, le lieutenant-gouverneur, en homme qui sait reconnaître les politesses dont il est l'objet, veut bien payer de sa poche \$350 pour les cigares.

La chambre locale est donc appelée à voter un crédit de \$5,094 seulement. Elle le votera, si ce n'est déjà fait. Ainsi parlait, l'autre jour, devant la législature d'Ontario, M. Mc-Master, député de Glengarry.

Qu'on dienne me dire, après cela, que les Grisis ne sont pas économistes. J'ai ri bien souvent de leurs écono-mies. J'en ris encore.

On annonce l'organisation d'une compagnie pour la construction d'une nouvelle ligne de chemin de fer entre Sait Paul et Chicago. Cette ligne serait de beaucoup plus courte que toutes celles qui relient actuellement ces deux villes.

—Sir Hugh Allan a donné à Montréal, sous les auspices de la Saint-Andrew's Church Young Men Association, une lecture qui a été fort appréciée. Sujet: "Rémémorances des principaux événements de l'histoire du Canada depuis 50 ans."

LANDRAIR

Ottawa, le 27 février, 1880.

On annonce l'organisation d'une compagnie pour la construction d'une nouvelle ligne de chemin de fer entre Sait Paul et Chicago. Cette ligne serait de beaucoup plus courte que toutes celles qui relient actuellement ces deux villes.

—Sir Hugh Allan a donné à Montréal, sous les auspices de la Saint-Andrew's Church Young Men Association, une lecture qui a été fort appréciée. Sujet: "Rémémorances des principaux événements de l'histoire du Canada depuis 50 ans."

—Presque toutes les sociétés irlandaises de ce pays ont décidé de limiter la célébration de la Saint-Patrick, cette année, à une simple réunion dans la soirée, et d'affecter l'argent ordinairement dépensé en fête d'appart au soulagement des nécessiteux en Irlande.

—M. Mackenzie—Quand le discours du budget sera-t-il prononcé et à quelle époque les estimations seront-elles soumises?

M. Tilley—Dans le milieu de la semaine prochaine.

La Chambre s'ajourne à 11 h 45 hrs.

On annonce l'organisation d'une compagnie pour la construction d'une nouvelle ligne de chemin de fer entre Sait Paul et Chicago. Cette ligne serait de beaucoup plus courte que toutes celles qui relient actuellement ces deux villes.

—Sir Hugh Allan a donné à Montréal, sous les auspices de la Saint-Andrew's Church Young Men Association, une lecture qui a été fort appréciée. Sujet: "Rémémorances des principaux événements de l'histoire du Canada depuis 50 ans."

—Presque toutes les sociétés irlandaises de ce pays ont décidé de limiter la célébration de la Saint-Patrick, cette année, à une simple réunion dans la soirée, et d'affecter l'argent ordinairement dépensé en fête d'appart au soulagement des nécessiteux en Irlande.

DERNIERS REDUCTIONS

On accordera tout le semaine sur les fourrures les réductions suivantes. Toutes les fourrures, restant en magasin samedi, seront empaquetées jusqu'à la saison prochaine.

Loup-marin... 124 pour cent. Mouton de perse... 45. Martre... 15. Loutre... 15. Castor... 15. Astrakan... 15. Robes... 20.

B. J. DEVLIN. Wellington et Bridge, Hull.

Brands et cigares de premier choix, et table de première classe. Chevaux et voitures de toutes sortes à volonté.

Les personnes qui visitent Hull en touristes ou pour affaires, feront bien de descendre à cet hôtel, où elles trouveront le confort désiré.

19 février 1880.

STITT ET CIE. 52 et 54 Rue Sparks.

HOTEL MONTREAL. HOTEL MONTREAL. HOTEL MONTREAL.

MICHEL COAILLIER alias NAVION. Wellington et Bridge, Hull.

Brands et cigares de premier choix, et table de première classe. Chevaux et voitures de toutes sortes à volonté.



### DEMEMAGEMENT

#### Kearns & Ryan

Déménageurs leur magasin, 49 et 51 rue Rideau, au

### BLOCK HUNTON,

**RUE SPARKS,**  
Vers le 15 Mars prochain

### GRANDE VENTE

à réductions considérables dans tous les départements, à partir de

### Lundi, 2 Février 1880

#### KEARNS & RYAN.

(Voir notre circulaire.)

### SERVICE TELEGRAPHIQUE

#### EUROPE

Le prince Léopold-Comte contre le

Constantinople, 25.—Un grec a été arrêté sous accusation d'avoir fabriqué une machine infernale, pour attentat aux jours du sultan. Au moment de son arrestation, il a fait des aveux qu'il a retirés aussitôt après. Son frère a été également emprisonné, sous accusation de complicité.

Saint-Petersbourg, 26.—On dit que la comtesse Handkerhoff a été bannie pour avoir dit publiquement que si l'impératrice mourait, elle espérait que l'empereur épouserait la princesse Dalgorski.

Deux ramoneurs ont été arrêtés au palais d'hiver, sous accusation d'avoir pris part à l'attentat qui a été dirigé contre l'empereur. On croit que ce sont de nobles déguisés.

Madrid, 26.—Un informé aujourd'hui le régicide Oscar Gonzalez, que la sentence de mort portée contre lui avait été confirmée par la cour d'appel. On pense que l'exécution aura lieu avant la fin du mois.

Londres, 26.—Une dépêche de Saint-Petersbourg annonce la mort de Nicolasiewicz, célèbre écrivain russe.

Madrid, 26.—On a informé aujourd'hui le régicide Oscar Gonzalez, que la sentence de mort portée contre lui avait été confirmée par la cour d'appel. On pense que l'exécution aura lieu avant la fin du mois.

Londres, 26.—On annonce que le prince Léopold visitera le Canada le printemps prochain. Il se rendra dans les plaines de l'ouest pour faire la chasse au buffle. Son absence durera un an.

Londres, 25.—Le bruit courait hier à la bourse, que l'empereur de Russie avait été tué. Cette rumeur, qui a causé d'abord beaucoup de sensation, a été aussitôt contredite.

### CANADA

#### Couverture des chemins au Nouveau-Brunswick et à la Nouvelle-Ecosse.

Québec, 26.—Le contrat pour la fabrication des wagons destinés au chemin de fer du lac Saint-Jean, a été accordé à M. Rosa, constructeur de navires.

Les différentes sociétés irlandaises ont décidé de faire la procession d'usage, le jour de la Saint-Patrick.

Montréal, 26.—Le Rvd père Lacomb, de Winnipeg, est depuis quelque temps en cette ville; il organise une émigration pour le Nord-Ouest.

La compagnie du Télégraphe de Montréal aura une assemblée générale, le 8 du mois prochain, pour prendre en considération le bill qui elle doit soumettre au parlement, pour obtenir des pouvoirs plus étendus.

Owen Sound, 26.—Un individu du nom de James Carroll, a disparu depuis quelques jours. On a trouvé ses vêtements sur le bord du lac, ce qui porte à croire qu'il a attenté à ses jours.

Winnipeg, 26.—Cent cinquante wagons chargés de rails, destinés au chemin de fer du Pacifique, qui avaient été retenus quelques jours par la neige, sur le chemin de fer de Saint Paul, Minneapolis et Manitoba, sont expédiés à leur destination respectives.

Dans le cours de janvier la vente des timbres, au bureau de poste de Winnipeg a rapporté une somme de \$3,200.

Fredericton, 26.—La Chambre d'assemblée s'est réunie dans une des salles de l'Ecole normale et après avoir reçu le message ordinaire, est allé rejoindre le conseil législatif qui s'était assemblé dans la salle de l'Exposition. Le lieutenant-gouverneur a annoncé qu'à cause de l'incendie des édifices du parlement, il prorogait la chambre jusqu'au 12 mars prochain.

Belleville, 26.—On expédie des quantités considérables de fer des mines de Madoc. On a fait des fouilles à Hungerford, pour découvrir du fer, mais jusqu'à présent elles sont restées sans résultat.

Halifax, 26.—Le lieutenant-gouverneur Archibald a ouvert aujourd'hui le parlement avec le cérémonial ordinaire.

Un des membres du conseil législatif, M. Culler, de Guysboro, qui est arrivé aujourd'hui, est âgé de 96 ans; il est depuis 40 ans membre du conseil.

Londres, 26.—On croit être sur la trace de deux individus qui ont envoyé des lettres de menaces à M. Kent, de Lucan.

### A TRAVERS OTTAWA

—M. l'Orateur Blanche donne son premier grand dîner samedi.

—Lundi prochain, lady Tilley doit donner une soirée musicale.

—L'honorable M. Baby donne un dîner samedi auquel ont été invités plusieurs membres de la députalion.

—M. T. Allan, du département des travaux publics, est parti hier matin pour New-York.

### DECISIONS JUDICIAIRES

#### CONCERNANT LES JOURNAUX.

1. Toute personne qui retire régulièrement un journal du bureau de poste, qu'elle ait souscrit ou non, que ce journal soit adressé à son nom ou à celui d'un autre, est responsable du paiement.

2. Toute personne qui renvoie un journal est tenue de payer tous les arrérages qu'elle doit sur l'abonnement; autrement, l'éditeur peut continuer à lui en envoyer jusqu'à ce qu'elle ait payé. Dans ce cas, l'abonné est tenu de donner, en outre, le prix de l'abonnement jusqu'au moment du paiement, qu'il ait retiré ou non le journal du bureau de poste.

3. Tout abonné peut être poursuivi pour abonnement dans le district où le journal se publie, lors même qu'il demeurerait à des centaines de lieues de cet endroit.

4. Les tribunaux ont décidé que le fait de refuser de retirer un journal du bureau de poste, ou de changer de résidence et de laisser accumuler les numéros à l'ancienne adresse, constitue une présomption et une preuve *prima facie* d'intention de fraude.

### NOUVELLES MARCHANDISES

#### DU PRINTEMPS.

#### NOUVELLE RAISON SOCIALE

La société qui existait entre M. J. et J. L. O'DOHERTY et Cie, a expiré le 1er du courant par limitation de temps. Les affaires seront dorénavant faites à Ottawa, sous le même nom, par M. J. O'DOHERTY.

### O'DOHERTY et Cie.,

110 RUE SPARKS

### EDUCATION

#### CLASSE PRIVEE DU JOUR ET DU SOIR

Pour les Jeunes Gens

La tenue des Livres, l'Arithmétique, la Géométrie, la correspondance Commerciale et la Grammaire sont enseignées en Anglais et en Français par un professeur compétent.

Le Latin et le Piano sont extra.

On reçoit un certain nombre de pensionnaires.

Pour plus d'informations, s'adresser au professeur, à sa résidence, No. 19 rue Murray

### J.-B. LEFEBVRE, Professeur

#### A Vendre ou à Louer

Cette magnifique maison double en brique, couverte en fer-blanc, contenant deux appartements, avec privés et chambre de bain. No. 635 rue Saint-Patrice. Superbe terrain de ville de 100 pieds de front sur 160 pieds de longueur, borné en arrière par la rivière Rideau. Grandes écoles et hangars. Pour être vendue ou louée à bien bon marché.

Aussi, diverses autres propriétés dans différentes parties de la ville. S'adresser à

J. L. OLIVIER, Secrétaire-Trésorier de la Société de Construction Canadienne, rue York, Ottawa, 26 février, 1880.

### L'OPINION PUBLIQUE

La collection complète de l'Opinion Publique, non reliée, est en vente à ce bureau.

Prix .....\$30.00

### NOYER NOIR SOLIDE

J'espère sans contredit posséder actuellement l'assortiment le plus élégant et le plus complet de mobiliers de chambre à coucher en noyer noir, de tous les patrons et de tous les prix. Ne manquez pas d'examiner ces marchandises chez

### J. ERRATT

Magasin de Meubles du Palais, 34 Rue Rideau.

### PETITE GAZETTE

Au nombre des meilleurs remèdes pour le mal de tête, il faut compter les pilules antibilieuses et purgatives de Dr Harvey.

—Si le baby s'éveille et grince des dents, y veut à parier contre un quelconque des remèdes, le Vermifuge de Brown, préparé en sucre, ou Pastilles de Brown. Elles sont agréables au goût; tout les enfants les aiment. Chassez les vers et votre enfant reposera tranquillement. Prix: 25 cents la bouteille.

—Pour les maladies de la gorge et les rhumes, faites usage des Pastilles de Brown pour les Bronches. Comme elles sont sucrées, elles conviennent à tous les âges, et les acheteurs devront prendre soin de vérifier les véritables pastilles, préparées par John T. Brown et fils.

Il soulagera l'enfant, c'est un fait incontestable. Le Siroc de Mrs Winslow soulage non-seulement les enfants, mais régularise les fonctions de leur estomac, de leurs intestins et agit sur les coliques, prévient l'infantinité et donne du repos à la mère et à l'enfant. Il est agréable à prendre et ses heureux effets sont incontestables.

### 1880 NOUVEAUTES 1880

VENANT D'ETRE REÇU, UN ASSORTIMENT CONSIDERABLE DE

## Draps de l'ouest de l'Angleterre,

ET DE DRAPS FRANÇAIS, TWEEDS FRANÇAIS ET ECOSSAIS, Tweeds Canadiens, eto

On sollicite respectueusement la visite et le patronage du public.

### P. C. AUCLAIR,

Ottawa, 10 février 1880. 133 Rue Sparks

### VIENT DE PARAITRE

## UN PARALLELE

Lord Beaconsfield et sir John Macdonald

PAR JOSEPH TASSÉ

Brochure sur papier de luxe, accompagnée des portraits de Lord Beaconsfield et de sir John Macdonald.

Prix: 50 cts. l'exemplaire

S'adresser au bureau du Canada.

### EN VENTE

#### LES

## Canadiens de l'Ouest

PAR JOSEPH TASSÉ.

2e EDITION.

Deux volumes in 8° de 100 pages chacun.

Edition ordinaire.....\$2.00

Edition illustrée de 21 portraits.....\$3.00

### PREMIER VOLUME

BIOGRAPHIES: Charles de Langlade, Jean-Baptiste Gador, Charles Beaume, Joseph Rodette, Jacques Porier, Salomon Juneau, fondateur de Milwaukee, Julien Dubuque — fondateur de Dubuque, Iowa, — Antoine Leclerc, Jacques Dupéron Baby, Joseph Rainville, Jean-Marie Ducharme, Louis Pruvost, J.-an-Baptiste Paribault, Jean-Baptiste Lefebvre, Jean-Baptiste Perrault.

### SECOND VOLUME

BIOGRAPHIES: Vital Guérin — fondateur de Saint-Paul, Minnesota, — Joseph Rielle, fils, Pierre Ménard, François Ménard, Jean-Baptiste Malot, Joseph Robidou — fondateur de Saint-Joseph, Missouri, — Louis-Vital Baugy, J. B. Roy, Jacques Fournier, F. X. Aubry, Antoine Leroux, M. B. Ménard — fondateur de Galveston, Texas, — Jean-Baptiste Beaubien — l'un des fondateurs de Chicago — Prudent Beaudry, Gabriel Franchère, Pierre C. Panbrun, Joseph LaRoque, Pierre Falcon, Louis Riell.

### EDITION ILLUSTREE

Portraits de Joseph Rodette, Salomon Juneau, Jean-Baptiste Paribault, Alexandre Paribault, Vital Guérin, Joseph Robidou, Augustin Grignon, Louis-Vital Baugy, L. X. Aubry, Prudent Beaudry, Victor Beaudry, Gabriel Franchère, Joseph LaRoque, Louis Riell. Six autres gravures représentant le Tombeau de Dubuque, Saint-Boniface (Manitoba), Chicago en 1830, et une caravane atterrée par des Sauvages.

On peut se procurer cet ouvrage en s'adressant à l'auteur, M. Joseph Tassé, Ottawa, 28 juin 1879.

### LAMPES

Lampes de bronze, lampes de verre, lampes d'étudiants, lampes de différentes formes.

A bon marché et de bonne qualité,

### CHATFIELD

92, Rue Rideau

### Ed. O'LEARY,

MARCHAND TAILLEUR ET Fournisseur des Messieurs

Un bon assortiment de

### TWEEDS

Pour

### L'AUTOMNE ET L'HIVER

A des prix qui conviennent à toutes les bourses.

Ottawa, 10 Nov., 1879. lan

### NOUVELLE STATUETTE

DE SIR JOHN A. MACDONALD.

M. MILNE sera à Ottawa pendant quelques jours, pour vendre cette magnifique statuette, qui obtient un bon succès parmi toutes les classes de la société.

On demande des agents pour la ville et par toute la Puissance. Demandez des circulaires, etc.

### PRIX RÉDUIT DE \$4 à \$2.

### JAS. MILNE,

Ottawa, 26 février 1880. 28.

### SOUSSIONS

DRE SOUSSIONS cachetées, adressées au sousigné et marquées "SOUSSIONS pour les Sauvages" seront reçues à ce bureau jusqu'à midi, le 1er Mars 1880, pour la fourniture de ces articles ci-dessous ou de certains de ces articles, aux endroits mentionnés, ou dans quelques-uns de ces endroits, avant le premier FÉVRIER prochain, en telles quantités qui pourront être nécessaires; aussi pour la fourniture de certains de ces articles, ou d'autres décrits dans ces ordres, qu'on pourra se procurer à ce bureau, à l'uno quelconque des localités des districts nord ou sud des Territoires du Nord-Ouest en toutes dates entre le 1er JUILLET 1880 et le 1er JUILLET 1881, et en telles quantités qui pourront être commandées:

#### MANITOBA

Saint-Pierre, Fort Alexander, Rivière de la Tête-ouverte, Rivière au Rossau, Lac du Cygne, Sandy Bay, Long Plain.

TERRITOIRES DU NORD-OUEST, LAC MANITOBA ET REGION A L'OUEST.

Manitoba House, Elbow et Flow Lake, lac Saint-Martin, Petite Saskatchewan, Water Hen Lake, Riding Mountain.

#### LAC WINNIPEG

Black River, Berens River, Fisher's River, Grand Rapids, Pas Pas Mountains, Norway House, Lac Travers, Tête du Chien, Blood Vain River, la Grande Ile, Sandy Bar, Jack Fish Head, Moose Lake, Cumberland.

#### LAC DES BOIS ET REGION DE L'EST

Shoal Lake, Couchicheong, Lac Seul, Portage du Rat, Mattawan, Ishington, Assabasking.

TERRITOIRES DU NORD-OUEST ET DISTRICT DU NORD

Fort Ellice, Touchwood Hills, Prince Albert et Edmonton.

TERRITOIRES DU NORD-OUEST ET DISTRICT DU NORD

Fort Walsh, Fort McLeod.

Farine.....	132,800 lbs	supplé-	360
Blé.....	6,736	mentaires	
Sucro.....	6,075	Painniers	
Tabac.....	3,999	pour	
Le r d s e c.....	130	charreux	130
(Bacon).....	15,000	herbes.....	16
Lard salé.....	20,850	herbes.....	16
Chom is a.....	250	Pierres à	144
de laine.....	250	faux.....	258
Pantalons.....	250	Javeliers.....	135
Chom is a.....	250	Faux pour	135
de toile.....	250	faux.....	292
Pantalons.....	250	Houes, aci-	200
de toile.....	250	soirs pour	458
mois.....	200	gardins.....	458
Charrues.....	50	Houes, 10	178
Herbes.....	45	pics, navets	58
Soies.....	200	Pelles ron-	28
Mandaches de	200	des.....	28
faux.....	200	Tenailles de	23
Fourches à	132	forgerons.....	23
foin.....	865	Pics.....	36
Haches.....	1,134	Couteaux à	23
Houes.....	572	Boches.....	23
Boches.....	18	Clous à par-	
guiser.....	18	deux.....	2,500 lbs
Limes à	144	Borax.....	92 "
sec.....	144	Prusse.....	400 "
Limes à	20	Machines à	22
égoillées.....	120	vanner.....	22
Charrettes.....	120	scies de	160
Limes à	6	Scies de	24
double.....	6	longes.....	24
double.....	6	Scies à deux	24
Harnais de	38	scies.....	24
charrue.....	56	Marteaux.....	12
p o u r.....	56	Tarrières.....	120
bonnets.....	56	Râteaux.....	171
Harnais de	56	forgerons.....	84
charrue.....	56	Guides pour	40
portables.....	54	la charrue.....	40
Jougs polis.....	84	Coifres à	22
Charrues à	28	"Frows".....	28
bois.....	125	Fusils sim-	45
soles.....	125	ples.....	45
Soies d's	100	bles.....	45
charrues.....	45	Capstules.....	800
Ammonites.....			
Picule.....			
100 vaches.....			
45 paires de bœufs.....			
12 taureaux.....			
4 égoilles.....	26 pces.	De qualité	
4 do à fendre.....	26 "	équivalente	
4 galbros, acier ordinaire, fers doux.....			
4 équarres d'acier, 2x18, divisées en limes.....			
4 Jaux de terrons, 1-1 pce, 1-1 1/2, 1/2 à an-			
ches pour courtois.....			
4 planes, qualité supérieure, acier solide, 13			
pouces.....			
4 lances d'acier d'épée, emmanchées, et de			
la meilleure qualité.....			
4 herminettes, emmanchées (de menuisier et			
du meilleur acier).....			
4 marteaux à pied de biche, en acier solide,			
brevetés au Canada.....			
4 Cisoirs (double) avec manche corcés			
1 1/2 pce, 1 1/2 pce.....			
4 Ciseaux.....	1-1 1/2, 1-1 1/2, 1-2 pce,		
manche en acier.....			
4 pierres à l'huile.....			
4 bidons à l'huile.....			
4 alènes à tracer.....			
8 manches, 1 1/2.....			
4 compas mathématiques.....			
4 mètres de rot de 2 pds, se repliant en quatre.			
0 tonnelles de matériel ferrant.....			

On peut se procurer des blancs de soumission et ordres à ce bureau, ainsi qu'au bureau des Sauvages, à Winnipeg, ou par l'un des échantillons de plusieurs articles et se faire donner des descriptions des autres.

Chaque particulier ou société qui fera soumission, devra fournir les noms de deux personnes responsables et les signatures de ces deux personnes devant être approuvées à une déclaration au bas de la soumission, à l'effet d'elles se portent cautions de la bonne et fidèle exécution du contrat, s'il est accordé au soumissionnaire ou au soumissionnaire.

Par ordre de L. VAN KOUGHEN, Surintendant adjoint des affaires des Sauvages, Département de l'Intérieur, Division des Sauvages, Winnipeg, Ottawa, le 28 janvier, 1880.

### MARCHANDISES SUPERIEURES

Cotons gris, Cotons blancs

Toile écrue,

## BRYSON & Cie.

150 Rue SPARKS.

Vente sans réserve, pour argent comptant

### La vitrine de votre voisin

Tout le monde doit aller voir la vitrine de M. BRYDEN et les boîtes marchandises qui y sont exposées, et au nombre desquelles on peut admirer des tables de jeu de fantaisie, des chaises de luxe, les étagères, des mobiliers de salon, et tout ce qu'on peut imaginer de plus élégant en fait de buffets de salle. Aller rue Sussex et examiner.

JOSEPH BOYDEN, Variet Hall et Magasin de Meubles, 532 et 534, rue Sussex.

### DEMEMAGEMENT

#### AVIS IMPORTANT

NOUS avons l'honneur d'informer les personnes qui nous ont si libéralement encouragés, l'an dernier, que nous allons déménager dans ce grand et commodé magasin, 134, rue Sparks,

près de "LA THIERIE", vers le 1er février. Là, nous serons mieux pour fabriquer nos GANTS et MITAIGES, qui sont devenus si populaires dans la ville, comme étant le meilleur article du genre sur le marché. On mettra la plus grande attention à prendre des mesures, afin que les gants s'adaptent parfaitement à la main.

Par une stricte attention, nous espérons conserver toutes nos bienveillances pratiques, et en voir, chaque jour, augmenter le nombre.

### Lewis et Blachford,

Gantiers.

10 septembre 1879.

### SAINTE LOGIQUE.

No. 133, rue Sparks, Ottawa

## LA GRANDE PANIQUE A PRIS FIN!

Durant les prochains deux mois aura lieu la

## Grande Vente d'Egan!!

Pour EPUISEZ LE STOCK, IMMEDIATEMENT! L'INTERVENANCE

JEUDI, le 26 au courant

Et ne manquez pas d'aller voir

M. DUBOIS, 537 et 539 rue Sparks, Ottawa

Pour les détails voir les petites affiches

### MARCHANDISES SUPERIEURES

Cotons gris, Cotons blancs

Toile écrue,

## BRYSON & Cie.

150 Rue SPARKS.

Vente sans réserve, pour argent comptant

### La vitrine de votre voisin

Tout le monde doit aller voir la vitrine de M. BRYDEN et les boîtes marchandises qui y sont exposées, et au nombre desquelles on peut admirer des tables de jeu de fantaisie, des chaises de luxe, les étagères, des mobiliers de salon, et tout ce qu'on peut imaginer de plus élégant en fait de buffets de salle. Aller rue Sussex et examiner.

JOSEPH BOYDEN, Variet Hall et Magasin de Meubles, 532 et 534, rue Sussex.

### DEMEMAGEMENT

#### AVIS IMPORTANT

NOUS avons l'honneur d'informer les personnes qui nous ont si libéralement encouragés, l'an dernier, que nous allons déménager dans ce grand et commodé magasin, 134, rue Sparks,

près de "LA THIERIE", vers le 1er février. Là, nous serons mieux pour fabriquer nos GANTS et MITAIGES, qui sont devenus si populaires dans la ville, comme étant le meilleur article du genre sur le marché. On mettra la plus grande attention à prendre des mesures, afin que les gants s'adaptent parfaitement à la main.

Par une stricte attention, nous espérons conserver toutes nos bienveillances pratiques, et en voir, chaque jour, augmenter le nombre.

### Lewis et Blachford,

Gantiers.

10 septembre 1879.

### A. SWALWELL,

ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES

DE PREMIERE CLASSE.

CARRE DU MARCHE, 156 RUE SPARKS, HAUTE-VILLE.

### ETAL C.

MARCHÉ BY. Entrée sur la rue Clarence.

### J. MARTEL, Propriétaire.

Tout en remerciant ses nombreuses pratiques, les invite à venir lui rendre visite. Il constamment en main un assortiment complet de

VIANDES FRAICHES, SALES et FUMÉES.

Ottawa, le 28 janvier, 1878.

### SAM'S HOTEL,

Rue York,

EN FACE DU MARCHE,

L'un des premiers Hotels d'Ottawa

### Jos. SENECAI

ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES.

A toujours en main un assortiment d'articles en usage pour les funérailles, de toute nature et pour tous les prix. Plusieurs

MAGNIFIQUES CORBILLARDS garnis à ordre. Le tout à des prix très réduits.

JOS. SENECAI, No. 261, rue Dalhousie, Ottawa, 26 décembre 1878.

### Nouvel Atelier

Photographique

140 Rue Sparks, (autrefois JARVIS)

12 PHOTOGRAPHIES pour \$1

DORION et DELORME Propriétaires

Ottawa, 3 déc., 1879.



